



FOOD

Des food truck en lien avec l'esthétique des Escales viendront enchanter vos papilles !



RAFRAÎCHISSEMENTS

La Brasserie d'Orville viendra vous faire découvrir sa bière artisanale ! Céréales cultivées à proximité de la ferme de Louvres où la bière y est brassée.

RETROUVEZ TOUT LE PROGRAMME SUR :

WWW.AQUILETOUR95.COM

f [AQUILETOURASSO](#)

ig [AQUILETOUR95](#)

Les Escales, musicales et gourmandes sont propulsées par



Soutenues par :



Ne pas jeter sur la voie publique - Conception graphique - Lionel Le Guen



LES ESCALES

VOYAGE MUSICAL & GOURMAND

CONCERT ▲ FOOD ▲ CINÉMA ▲ DJ SET

01 **CUMBIA YA !** CUMBIA
+ CAPTAIN CUMBIA
PUISEUX EN FRANCE

26 **ARAT KILO** ETHIO-JAZZ
+ DJ CAROLL
LOUVRES

02 **COSTEL NITescu** JAZZ MANOUCHE
& STEVEN REINHARDT QUARTET
"SWING" DE TONY GATLIF FILM
ROUVRES

03 **LA CARAVANE**
PASSE CHANSON NOMADE
+ DJ TAGADA
SURVILLIERS

ENTRÉE LIBRE DÈS 19H30 ▲ BAR & RESTAURATION SUR PLACE



- ▶ ENTRÉE LIBRE DÈS 19H30
- ▶ PLACE JEAN MOULIN (PARVIS DE LA MAIRIE)

PUISEUX EN FRANCE [95]



VEN 01 JUIL CUMBIA YA ! CUMBIA

"Cumbia Ya !" sur scène, c'est un aller simple pour la Colombie. Le groupe déniche des joyaux du patrimoine musical colombien et transpose toute cette tradition dans ses propres compositions orchestrés au format big band ! Cuivres, clarinettes et percussions traditionnelles offrent un joyeux mariage entre la musique traditionnelle colombienne et les big band de jazz. Une soirée festive et dansante garantie !



DJ Set en ouverture et clôture de soirée :

CAPTAIN CUMBIA

Sur scène, il passe simultanément des platines au mélodica, de l'accordéon au chant, ambiance avec son güiro, sur des productions de son cru et des classiques de la cumbia, naviguant subtilement du roots au digital. Agitateur de foules, ce showman (Télérama), vous entraîne irrésistiblement dans la danse !



- ▶ ENTRÉE LIBRE DÈS 19H30
- ▶ ESPLANADE FACE AU CITY STADE, 9 RUE DES ECOLES

ROUVRES [77]



SAM 02 JUIL COSTEL NITescu & STEVEN REINHARDT QUARTET JAZZ MANOUCHE

"SWING" DE TONY GATLIF FILM

Costel Nitescu, violoniste aussi à l'aise dans un répertoire de musiques traditionnelles d'Europe Centrale que dans le Jazz où son sens du Swing et ses capacités d'improvisateur en font le meilleur émule de Stéphane Grappelli.

Steven Reinhardt livre une musique énergique et spontanée, à la fois rétro et ultra moderne. Écouter jouer Steven Reinhardt, c'est comme entendre des siècles d'histoire pendant lesquels s'est constituée la culture manouche, et en même temps ressentir la fraîcheur d'un artiste bien dans l'esprit de son temps. Avec Alban Chapelle (saxophone), Benji Winterstein (guitare) et Antoine Abed (contrebasse).

Swing est un film de Tony Gatlif avec Lou Rech, Tchavolo Schmitt, Mandino Reinhardt (France / 2001 / 1h30). Le temps d'un été, Max fera, auprès de Miraldo, un musicien virtuose, l'apprentissage de la musique et de la culture manouche. Par ailleurs, il connaîtra ses premiers émois amoureux aux côtés de l'énigmatique Swing, une fille de son âge.



Pour profiter pleinement du ciné plein air, munissez-vous d'un plaid ou de vêtements chauds !



- ▶ ENTRÉE LIBRE DÈS 19H30
- ▶ PARC DU CHÂTEAU, 84 RUE DE PARIS

LOUVRES [95]



VEN 26 AOÛT ARAT KILO ETHIO-JAZZ

Machine à groove, l'éthio-jazz d'**Arat Kilo** est la rencontre de musiciens parisiens avec la fascinante richesse des musiques éthiopiennes. Sur scène, la diva malienne Mamani Keita croise ses fulgurances vocales avec le rappeur Kofi, portés par le swing ébouriffant d'Arat Kilo. Leur portion d'Afrique reconnectée aux Amériques réconcilie amateurs de hip hop, de jazz et de musiques africaines, tous enfin unis par le groove multicolore et turbulent d'un groupe d'avenir. Autant de talent au mètre carré, ça n'arrive pas si souvent, sachant que chacun des participants pris individuellement constituerait un événement. Vous êtes prévenu.e.s !



DJ Set en ouverture et clôture de soirée :

DJ CAROLL

Activiste world-groove music depuis 1999, attachée au métissage musical et collectionneuse de vinyles ; DJ Caroll c'est une touche de féminin, mais du "percutant" sur les turntables ! Playlistes festives pour dancefloor et oreilles fines !



- ▶ ENTRÉE LIBRE DÈS 19H30
- ▶ PARC DE LA MAIRIE, 3 RUE DE LA LIBERTÉ

SURVILLIERS [95]



SAM 03 SEPT LA CARAVANE PASSE CHANSON NOMADE

La Caravane Passe revient en 2020 avec un 6^{ème} album intitulé "Nomadic Spirit". Après 5 ans de révolution du dancefloor au sein du Soviet Suprem et le dernier album de Rachid Taha, Toma Feterman a de nouveau réuni son combo historique. Depuis 19 ans, La Caravane Passe a sillonné les routes de l'hexagone, d'Europe de l'Est à l'Ouest, d'Asie et du Moyen Orient. Fort de ces expériences, le groupe défend un esprit nomade où s'entremêlent le hip-hop, la tziganie, l'orientalisme, les manoucheries et la chanson française. Avec Thomas Feterman (chant guitares, trompette, mandoline), Patrick Gigon (batterie percussions), Cyril Moret (saxophones, flûtes), Olivier Llugany (fiscorn, trombone, chant) et Benjamin Body (basse, tuba).



DJ Set en ouverture et clôture de soirée :

DJ TAGADA

Figure incontournable de la scène Electro World & Balkan, DJ Tagada explore les sons traditionnels d'Europe centrale et orientale et mène la transe à coup de danses populaires et farandoles déjantées. La Révolution du dance Floor et du son electro-tradi, c'est lui !